



As the pressure for intensification and sustainable urban development rises, so does the importance of defining how new construction might support and enhance, rather than detract from, historic buildings and districts under regulatory protection. New infill and tower development projects are challenging the limits set by district design guidelines written to protect the heritage integrity of historic areas. Debates are raging in neighbourhoods and around municipal council tables across the country on how best to move forward. Award-winning journalist Charles Mandel looks at a contentious development proposal in Halifax's Historic Properties area as a case in point. Turn to page 4 for "Adding Without Subtracting—New Development in Historic Districts."

On the fire prevention front, misting sprinkler systems developed as a less damaging alternative for historic fabric, have been adapted to fit a number of churches in Scandinavia. Magnus Arvidson of SP Technical Research Institute of Sweden presents technological issues that still need to be addressed. The article begins on page 36.

On my family holiday this summer I had the pleasure of experiencing a lovely Bed and Breakfast operated in a charming Victorian-era home. We all agreed that one of its most enjoyable features was the large wraparound veranda. With its sheltering overhang, gently curved railing and decorative wooden motifs it offered both protection and comfort. I revisited that experience when reviewing this issue's Nuts and Bolts article, "The Victorian Veranda" on page 46.

Our Top Ten Endangered Places and Worst Losses lists were released this past July to much media and public attention. Happily, one of them has caught the attention of the renewed federal Cost-Share Program to help protect Canada's national historic sites, and funding is now on its way to Brandon, Manitoba. This news item begins on page 24.

Your feedback is important. Please let me know if there is something you would like to see more of in *Héritage*. I can be reached at cquinn@heritagecanada.org and by mailing or calling the foundation.

À mesure que grimpe la pression en faveur de l'intensification et du développement durable en milieu urbain, il devient sans cesse plus important de préciser la façon dont la nouvelle construction peut soutenir et mettre en valeur les bâtiments et quartiers historiques qui sont protégés par des règlements, plutôt que de les miner. De nouveaux aménagements intercalaires et projets de tours remettent en cause les limites fixées par des lignes directrices destinées à protéger l'intégrité patrimoniale de secteurs historiques. Des débats font rage dans les quartiers et au sein des conseils municipaux sur la voie à suivre. Le journaliste primé Charles Mandel examine à titre d'exemple un projet d'aménagement contesté dans le secteur des Propriétés historiques de Halifax. Voyez en page 14 : « Additionner sans soustraire - Nouveaux projets dans des quartiers historiques ».

Dans la lutte contre les incendies, des systèmes d'extinction par pulvérisation d'eau, mis au point à titre d'option moins dommageable pour les biens historiques, ont été mis en place dans de nombreuses églises en Scandinavie. Magnus Arvidson, du SP Technical Research Institute de Suède, présente des questions techniques qu'il reste à régler. L'article débute en page 37.

Pendant mes vacances familiales cet été, j'ai eu le plaisir de découvrir un magnifique gîte touristique exploité dans une charmante demeure victorienne. Nous avons tous trouvé qu'un de ses plus grands attraits était la grande véranda faisant le tour de la maison. Avec son surplomb protecteur, son garde-corps aux courbes douces et ses motifs de bois décoratifs, il offrait à la fois abri et confort. J'ai revécu cette expérience en lisant l'article de la rubrique Pratico-pratique « La véranda victorienne », qui se trouve en page 47.

Nos palmarès des 10 sites les plus menacés et des plus grandes pertes ont été publiés en juillet dernier, suscitant une grande attention de la part des médias et du public. Heureusement, une des propriétés menacées bénéficiera du programme de partage des frais voué à la protection des lieux historiques nationaux du Canada, renouvelé récemment. Des fonds sont maintenant en route pour Brandon (Manitoba). Rendez-vous à la page 25 pour trouver cette nouvelle de l'actualité nationale de la défense du patrimoine.

Vos commentaires sont importants. Faites-moi savoir quels sujets vous voudriez voir approfondis dans *Héritage*. Vous pouvez me joindre à cquinn@heritagecanada.org, ou en écrivant ou en téléphonant à la fondation.

